

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII. - Número 6.433

Subscripción
En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHÓN, VIERNES 31 OCTUBRE 1924

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA. - Teléfono 160

Comisión Municipal Permanente DE MAHÓN

Sesión ordinaria de 29 Octubre de 1924

Presidió el señor Alcalde don Antonio Victory Taitavull, asistiendo los Tenientes señores Almirall, Sintés y Castañes, y el Concejel señor Cabiró.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Quedar enterado de haber sido autorizado por el señor Delegado de Hacienda el Segundo Presupuesto extraordinario formado para atender a los gastos de construcción de una casa en San Clemente para habitación del Maestro de la Escuela Nacional.

ACUERDOS

Aprobar varias cuentas.
Conceder las licencias siguientes:
A don Esteban Perches para instalar un motor eléctrico de 1 C. F. en la casa número 59 de la calle del Mariscal Foch.

A don Antonio Tudurí Carreras para colocar canalones en la fachada número 11 de la calle de la Alameda.

A doña María Barceló Seguí para reformar tres aspilleras de la casa número 23 de la calle de San Jerónimo y cambiar la ventana del piso de la pared de la misma casa que linda con la calle de San Antonio, reformar la puerta y elevar la fachada en cinco hiladas de sillares.

A don José Orfila Pons para revocar el zócalo de la casa número 11 de la calle de la Infanta.

A doña Ana Villalonga Tudurí para abrir una ventana en la pared de la casa que posee en la calle de la Infanta, esquina con la de Bélgica.

Conceder licencia por todo el mes de Noviembre al Concejel señor Conforto.

Adquirir un mulo para los servicios de obras públicas municipales y del Hospital.

Pasar a la Diputación provincial el informe de Contaduría respecto a la cantidad que se reclama a este Municipio por deudas anteriores a 1917, según liquidación publicada en el Boletín Oficial número 9.026 de 23 del actual que debe ser limitada a la suma de 36.397-13 pesetas y solicitar se conceda a este Municipio los beneficios y plazos a que tiene derecho con arreglo al R. D. de 12 de Abril del año en curso.

SOBRE LA MESA

Escrito de don Juan Carreras, de Llu mesanas, y otros vecinos suplicando que en la inspección de las reses de cerda que sacrifican en su domicilio particular se les deje en libertad de servirse del Inspector Veterinario Municipal que mayor confianza merezca a cada uno.

Informe de la Secretaría y de la Intervención respecto a la resolución de 26 de Julio último dictada por la Dirección general de Primera Enseñanza en la reclamación producida por doña Catalina Roselló y otros maestros del Municipio para que se obligue al Ayuntamiento a continuar en sus presupuestos la cantidad necesaria para que los sean abonados los aumentos voluntarios que venían disfrutando, concedidos por Corporaciones anteriores.

A INFORME

El teniente de Alcalde señor Sintés, el Médico del Hospital y el Arquitecto Municipal informarán la moción del citado señor Sintés para que se ponga en condiciones el departamento del Hospital Civil destinado a recluir provisionalmente a desgraciados dementes.

FIESTA DEL ARBOL

Se acordó consultar al señor Director del Lazareto sobre el escrito de la Agrupación de los Amigos del Arbol, del Ateneo Científico, Literario y Artístico, que estiman conveniente solemnizar la próxima fiesta del árbol sembrando pinos en el Lazareto de nuestro puerto.

CONCEJALES INSPECTORES

El señor Alcalde explicó las causas que le habían obligado a nombrar al concejal señor Montañés inspector del servicio de riegos y limpieza en sustitución del señor Natta.

Y se levantó la sesión.

Las luchas interiores de China

Un golpe de Estado Militar en Pekin

Pekin 24.—Un general a las órdenes del ex ministro de la Guerra mariscal Wu Pei Fu se ha sublevado con las tropas de su mando, ocupando inopinadamente la ciudad de Pekin durante la noche última.

Londres 24.—Telegrafían de Pekin a la Agencia Reuter que el golpe de Estado de anoche se llevó a cabo sin que la población ni los ministros se dieran cuenta de los preparativos hechos con este fin. Un grupo de generales descontentos decidió romper las hostilidades contra el Gobierno, comisionando al general Feng Yu Hsiang para entrar en Pekin al frente de las tropas de su mando. La guarnición de la capital no se opuso a la entrada de estas fuerzas, que ocuparon rápidamente todos los centros de comunicación ministerios y dependencias oficiales.

En otro despacho de la misma procedencia se anuncia que el general Feng Yu Hsiang sitió el palacio de Pekin, deteniendo al ministro de Hacienda y a los generales directores del Consejo militar. Los ministros de Comunicaciones y Comercio, así como Toao Yung, hermano del presidente, pudieron escapar.

Parece que la mayoría de los ministros desconocía la existencia del complot para derribar al Gobierno; pero no así otros, como el de Justicia, que se ha adherido al movimiento de los jóvenes chinos.

Se anuncia que éstos proclamarán la suspensión de hostilidades y la convocación de una gran conferencia, a la cual asistirían Tsang Tso Lin, Sun Yat Sen y otras personalidades de relieve, con objeto de establecer la unidad china y emitir un empréstito en el extranjero.

Parece que el mariscal Tsang Tso Lin se halla dispuesto a acceder a las peticiones de los jóvenes chinos.

Londres 24.—El presidente de la República china, Tsao Kun, ha ordenado la cesación de las hostilidades y la apertura de negociaciones para llegar a un acuerdo entre las partes beligerantes. Ha sido relevado el mariscal Wu Pei Fu.

Tokio 24.—Un telegrama de fuente japonesa, recibido de Tientsin, anuncia que el presidente de la República china, general Tsao Kun, ha huido de Pekin.

Londres 24.—Los dos bandos de Chile (tropas del Gobierno central) y el de Mukden (fuerzas de Tchang-Solin), han recibido órdenes para mantener el «estatu quo».

Por último se suprime el puesto de comandante en jefe de las fuerzas expedicionarias, cargo que desempeñaba Wu-Pei-Fu.

Tokio 24.—El Gobierno japonés ha decidido enviar a Tien Tsin dos torpederos, que actualmente se hallan el uno en Puerto Artúro y el otro en Chincuenta.

También ha acordado destacar 200 soldados de la guarnición de Puerto Arturo y enviarlos a Chan Hai Kuang. En cuanto al envío de nuevas fuerzas, de conformidad con el protocolo que puso fin a la guerra de los boers, de penderá del giro que tomen los acontecimientos de China.

AYUNTAMIENTO DE MAHÓN

IMPUESTO DE CONSUMOS

Estado demostrativo de las cantidades recaudadas durante el mes de la fecha

ESPECIES	KILOS	LITROS	GRADOS	PESETAS
Carne vacuna	24640			
Despojos	6218			
Carne de cerdo	28			
Despojos				
Cerdo salado	1347			
Aceite	23775			
Grados alcohólicos			114993	
Licor		86		
Pastas	1853			
Almidón	50			
Vino		30692		
Cerveza		3395		20802'92 pts.
Vinagre		415		
Arroz y garbanzos	20829			
Cebada y maíz	86444			
Legumbres	20067			
Pescado fresco	10935			
Pescado en escabeche	820			
Jabón	8171			
Carbón	123547			
Conserva fruta	147			
Conserva hortaliza	1348			
Sidra				
Suma				20802'92 pts.

SEGUNDA TARIFA

ESPECIES	KILOS	UNIDAD	PESETAS
Palomos		436	
Tordos			
Pavos		13	
Capones			
Gallinas		193	
Pollitos y conejos		3181	
Cera	131		
Espuma	964		4217'92 pts.
Huevos		79821	
Queso	2542		
Leche	65451		
Manteca	62		
Paja	85039		
Algarrobas	20092		
Hielo	41		
Fochas			
Suma			4217'92 pts.

Mahón 30 Septiembre de 1924 —El Administrador, Pedro Prats.

El banquete a Blasco Ibáñez ha constituido un acontecimiento en París

Asistieron las personalidades más salientes de la política y de la literatura francesa.

París 23.

Los Amigos de las Letras francesas han dado esta noche una comida en honor del novelista español Vicente Blasco Ibáñez.

El banquete en honor de Blasco Ibáñez se ha celebrado en uno de los salones del Círculo interaliado, ocupando la mesa presidencial con el festejado el ministro de Instrucción pública y Bellas Artes, monsieur Francois Arbert; la duquesa de Rohan, la escritora Rachilde y el general Mangin. Entre los demás invitados, que todos pertenecían al mundo de las artes, se hallaban todos los representantes diplomáticos sudamericanos y de las Repúblicas de habla castellana.

El señor Herriot envió una carta advirtiéndose al acto, delegando su representación y la del Gobierno en el ministro de Instrucción pública.

Este pronunció un brindis enalteciendo a Blasco Ibáñez, «novelista universal y gran amigo de Francia».

Habló después el señor George Lecombe, presidente de la Sociedad de Gentes de Letras, quien enalteció la labor literaria del festejado, leyendo algunas páginas de distintas obras de éste.

También brindó el presidente de la Sociedad Amigos de las Letras francesas. Por último habló Blasco Ibáñez, cuyas vibrantes palabras fueron acogidas con grandes aplausos.

Después del banquete se celebró un concierto dirigido por la viuda del compositor francés Claude Debussy.

La fiesta, organizada en obsequio de Blasco Ibáñez, ha tenido enorme importancia, tanto por la significación como por el número de los concurrentes.

¡LOS HIGIENISTAS!

Un banquete de médicos

El alcohol es el veneno de la humanidad

Jerez 20.

En las bodegas de Domecq se ha celebrado el banquete en honor de los asistentes al Congreso médico.

Concurrieron unos 1.500 comensales, y la fiesta fué brillantísima.

Según datos facilitados por el jefe de los cocineros, la cantidad de comestibles consumidos fué la siguiente:

Carne, 406 kilos; pescado, 400; 250 jamones, 27 salchichones, 40 embutidos, una fanega de aceitunas, 50 pavos, 2.500 huevos, 80 kilos de langostinos, 10 cerdos, 20 kilos de café, 25 de frutas, y 350 de azúcar.

En cuanto a los «bebestibles» la cantidad no es menos atorradora:

2.000 estuches de vinos de Domecq, 1.500 botellas de amontillado, 1.000 de otros vinos, 500 de coñac Fundador, 1.000 de Rioja Macharnudo y 500 de champagne.

Es decir, que cada comensal se bebió tres botellas y el contenido de un estuche.

Después de un breve paseo por la población, que los congresistas elogiaron mucho, fueron obsequiados con una merienda en las bodegas de González Byass, y regresaron a Sevilla entre dos luces.

Unión Sportiva

Se convoca Junta General extraordinaria para el próximo sábado, a las 10 y media mañana, en una de las dependencias del Cine España, para tratar asuntos relativos a la marcha de la Sociedad, rogando encarecidamente la asistencia a la misma por considerarlo de suma importancia. Para asistir a dicha Junta será indispensable la presentación del carnet.—La Junta Directiva.

EL SALON DE LOS EXITOS [SALON VICTORIA] ORCHESTRINA VICTORIA

Grandiosas y extraordinarias sesiones de cine para el sábado 1 y domingo 2 Noviembre de 1924.

A las 5 y media y a las 9 y cuarto.

PRESENTACION de la super-producción cumbre, titulada

THEODORA

Interpretada por la gran trágica — RITA JOLIVET —

Expléndida visión artística-Fastuosidad-Arte y emoción

PROXIMA SEMANA

MAE DALENA

FERAT

por la diva italiana

FRANCESCA BERTINI

Aviso importante: A fin de que esta famosa obra de arte pueda ser admirada por todos y a pesar de pagar por alquiler de la misma la cantidad de

— MIL PESETAS —

regirán los precios de costumbre.

MIEL

CLASE CORRIENTE	a	1'00 LIBRA
» FINA	a	1'20 »
» SUPERIOR	a	1'50 »
» EXTRA	a	2'00 »
CARNE DE MEMBRILLO	a	1'90 KILO

DESCUENTO SEGUN PARTIDA

CONFITERIA "LA TROPICAL"

TEATRO PRINCIPAL

— TEMPLO DE LA CINEMATOGRAFIA —

Sábado y domingo sesiones a las 5 y media y 9 noche.

Éxito de la grandiosa revista de actualidad tomada de la última olimpiada celebrada en Milán, habiéndose impresionado el célebre partido de FOOT-BALL entre los primeros equipos de Alemania del Sur y del Oeste, en la cual pueden apreciarse con toda claridad todas las principales jugadas.

La mejor cinta que se ha proyectado en esta.

Formidable estreno de la monumental cinta dividida en dos jornadas titulada

MONNA VANNA

Tomada del magnífico drama MADONNA VANNA, (primera jornada).

Cuanto alarde se han hecho de esta insuperable producción son justificados.

El solo nombre de la casa Gaumont es suficiente como reclamo, pues dicha casa es la que siempre ha merecido la confianza del público menorqués por presentar las mejores cintas del mercado mundial.

A pesar del elevado coste de esta monumental cinta no se aumentarán los precios. Finalizará la sesión con el chispeante film cómico en dos partes

PAMPLINAS APRENDIZ DE HERRERO

por el ídolo de todos los públicos, Pamplinas, el hombre que no ríe nunca.

NOTA. Esta Empresa por razones particulares no anuncia en el periódico *El Bien Público*

Cine España

SALON DE MODA

GRANDES EXCLUSIVAS CIEC Y PATHE

SABADO día 1.º de Noviembre de 1924.

A las 5 y media y a las nueve.

Estreno de la soberbia película de gran éxito creación de Corinne Griffith

LA ISLA MALDITA

Estupendo cine-drama de argumento interesantísimo desarrollado con indiscutible acierto y arte exquisito.

Completarán el programa la interesante revista Pathé y una cómica de gran éxito. Nuevos programas por el «Cuarteto Hispania».

DOMINGO dos sesiones a las horas de costumbre.

La semana próxima: Un programa monstruo.

CASINO DEL CONSEY

¡Grandiosos y artísticos programas! ¡Cada día estrenos!

SABADO 1 DE NOVIEMBRE 1924 A las 5 y 3/4 y 9 y 1/4 con el Terceto Mahón.

Ultimo día y grandioso éxito del estupendo programa de gran interés

JOLLY

y la cómica original y de gran risa BARTOLO MOSQUETERO.

Domingo, día 2. A las 5 y tres cuartos y 9 y cuarto con el TERCETO MAHON.

¡Todo el programa nuevo! ¡Colosales estrenos!

Estreno de la maravillosa super-producción de lujo grandioso, super-joya de la casa Witagraph, creación de la bellísima estrella ALICE JOYCE

EL ESCARABAJO DE ORO

Estreno de la cómica de gran risa en dos partes por Baby Peggy: A CUENTA.

Retenga en su memoria este título: LA MENDIGA DE SAN SULPICIO.

TRIANON

HOY, VIERNES, DIA 31 DE OCTUBRE DE 1924.

A las 5 y media de la tarde. Vermut de Moda Con el Sexteto Worsley y Jaz Band

La selecta producción de la famosa marca Sascha, titulada

SERGIO PANINE

Comedia dramática, según la inmortal novela de Georges Ohnet, magistralmente interpretada por Suzanne Munte, Violette Gil, Dora Keyser y Alberto Kerston.

SABADO día 1 de Noviembre.—Festividad de Todos los Santos.

A las 5 y media y a las 9. Ambas con el Sexteto y Jaz-Band.

La preciosa película, edición Roberston Cole, titulada UN HOMBRE A LA MODA, admirablemente interpretada por Lew Cody.

Después de la sesión de la noche, GRAN BAILE DEL TRIANON.

A las 5 y media de la tarde. DOMINGO, DIA 2 A las 9 de la noche.

— AMBAS CON EL SEXTETO WORSLEY Y EL JAZ-BAND. — Nuevas proyecciones de SERGIO PANINE.

SEÑORAS

EXPOSICIÓN de Pieles y Echarpes

La verán mañana y pasado en el comercio

LA MENORQUINA

Esquina Arravaleta y Plaza Carmen

Real Granja Paraíso

ARENYS DE MAR de

SALVADOR CASTELLO

Concesionario en España de las renombradas incubadoras y criadoras de polluelos de la casa norteamericana BUKEYE.

Toda clase de artículos y preparados para la alimentación y cría de las aves de corral. Aves de pura raza a precios convencionales.

Depósitos en Mahón de los preparados para alimentación y cría

DOMINGO ESTRADA Ranpa de la Abundancia

También se podrán adquirir en los principales establecimientos de granos de la Isla. Para informes de los aparatos, incubadoras, crías y demás elementos necesarios para los gallineros, dirigirse a J. MORA TERRES, Cifuentes 147, o en su «Granja Margarieta», Se Garrigueta (San Luis), donde pueden verse funcionar los aparatos de la casa BUKEYE.

Motores Körting

desde 4 a 1.000 caballos. MOTORES «DIESEL», MOTORES A GAS POBRE, BOMBAS PARA EL RIEGO

HUGO KRATTWINKEL

Almacenes de maquinaria iMadrid (Ap. 677), Núñez de Baiboa, 6, Barcelona aVI domat, 158 y 163,

21-31 011-21-29n

SUBASTA

En la Gaceta de Madrid del día 17 del corriente y Boletín Oficial de la provincia de 18 del mismo mes, se publica una de diversas partidas de hierros, acero, latón de vainas de cartuchos de guerra y de salvas Mauser y cuero de atalajes, que deben enagarse por el Parque de Artillería de esta Plaza el día 17 del próximo mes de Noviembre a las 11 de su mañana en las oficinas del citado Parque (Avenida de J. Clavé) siendo el importe total de las diversas materias 40 961'65 pesetas. El pliego de condiciones, modelo de proposición y cuantos datos puedan interesar, se facilitarán en las expresadas Oficinas, todos los días laborables de diez a trece.

INSTITUTO MUSICAL

GONZALEZ MENSA

Clases de piano, violín y demás instrumentos de arco. Solfeo y armonía

CIFUENTES, 16

Informes de 11 a 1. 2

Piso para alquilar.

En la calle de San Sebastián.

Informes en el café de Cristóbal Guardia. 2

Dr. Aslán

MEDICO MILITAR

Enfermedades de los niños

MEDICINA GENERAL

Consulta de 1 a 3 - Rosario, 4

R. I. P.

Si descansen en paz los seres queridos para siempre perdidos. Para conmemorarles llevamos a su tumba alguna ofrenda de cariño.

Coronas y flores

Ramos de siemprevivas

Pensamientos, lamparitas

Casa Buenaventura

PARA VENDER

Casa número 37 de la calle Cos de Gracia.

Casa número 14 de la calle del Mariscal Foch, y

Casa número 41 de la calle de Santa Cecilia.

Informará el Procurador don Gabriel Orfila, calle del Doctor Orfila número 16. 4

Ayuntamiento de Villa-Carlos

Formado y aprobado el reparto entre todos los propietarios de fincas urbanas de este término municipal, de los gastos ocurridos en la formación del Registro fiscal de edificios y solares, estará de manifiesto al público en la Secretaría de este Ayuntamiento por espacio de 20 días, a efectos de reclamación.

Villa-Carlos 29 de Octubre de 1924. El Alcalde Presidente, Francisco S. Gimier.

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento 15 Noviembre próximo de títulos de la Deuda Amortizable 5 por 100.

También descontamos los demás cupones pe otros valores de vencimiento fijo, siempre que su líquido importe nos sea conocido.

CAMPO DE LA UNION

— CALLE SAN CARLOS —

SABADO, Festividad de Todos los Santos. — A las 3 de la tarde

C. D. Mahonés contra Unión-Sportiva Reserva

Precios: Entrada general 0'40; Socios 0'25; niños 0'10; Señoras gratis; Palcos 1'50; Sillas 0'15.

Si por cualquier circunstancia tiene que suspenderse el partido una vez empezado, el público no tendrá derecho a reclamación alguna.

Stadium Mahonés

PARTIDO DE FOOT BALL para mañana sábado, a las 3 de la tarde

Iberia B.P. CONTRA Mahón F.C.

EQUIPOS RESERVAS

— PRECIOS —

Palcos con cinco sillas, 1'00; Entrada general, 0'40; Idem de Socio, 0'25; Media entrada, 0'25; Entrada de niño, 0'10; Señoras entrada gratis; Asientos banco gratis.

Noticias marítimas

Movimiento de buques

Con el pasaje y carga, ha llegado esta mañana el vapor correo rápido «Jaime II», procedente de Barcelona. Capitán don Francisco Marsal.

Saldrá mañana.

—Procedente de Valencia y Palma debe llegar mañana el vapor correo, que marchará por la noche a Palma.

—Ayer tarde, cerca las cinco, zarzó para Palma la balandra «Anita», haciendo funcionar el motor mientras salía del puerto.

Se llevó carga general, figurando crecido número de sacos con harina del país.

—Pocas veces se puede realizar una travesía tan rápida como la que hizo el velero «Júpiter», de esta matrícula.

De Barcelona a esta invirtió 22 horas, llegando sin novedad; empezó la descarga ayer.

Dicho velero va mandado por el patrón nuestro buen amigo don Jaime Enseñat.

—El cañonero «Alvaro de Bazán», trajo a remolque la lancha «K 10», que hace unos meses se llevó el mismo buque a Ceuta. Quedó amarrada al muelle de la Base Naval.

El «A. Bazán», saldrá mañana para Cartagena y después irá a Vigo, de apostadero. Va mandado el buque de guerra por el Capitán de Fragata don José Roldán.

—Ayer por la mañana, una hora después de haber salido para la mar los dos submarinos, lo hizo también el torpedero «número 6», volviendo juntos a la caída de la tarde.

—Esta mañana ha salido para Alcudia la balandra «Leonor», con lastre. Patrón don Bartolomé Pomar.

Obras del doctor E. Alfonso

que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

«La Salud de los niños por la Higiene Natural». Indispensable a las madres	4'00
«Cómo cura la Medicina Natural». Tratado divulgador de Medicina Naturista	10'00
«La Religión de la Naturaleza» (Obra Nueva). Destinada al estudio y culto de la Naturaleza y sus Leyes, por medio de una síntesis de Ciencia, Arte y Religión	9'50

La Navidad del soldado

El Aguinaldo

Vengan turrone

Se desea adquirir una partida de turrone para sumarla equitativamente distribuir a el aguinaldo para nuestro Batallón expedicionario.

La noticia interesa a los comerciantes de dicho artículo en Menorca y por esto se les ruega remitan notas de precios y calidades a la señora Presidenta de la asamblea de La Cruz Roja, calle de Isabel II número 5, de esta ciudad.

Como hermanos de los soldados expedicionarios y como patriotas, responderán, de seguro, muy pronto, los llama dos.

Muy bien por Ciudadela

Anteayer por la tarde, en Ciudadela, bajo la presidencia y en el domicilio de la distinguida esposa del señor Alcalde, doña Isabel Alvarez, reunióse una representación nutrida y selecta de aquella sociedad, representación que sustentaba el bello sexo y en la que figuraban personas de diversa significación y clase social.

Se determinó todo lo relativo a las mesas peticionarias presididas por señoras que han de situarse en sitios públicos el DIA DEL BATALLON EXPEDICIONARIO, o sea el domingo 9 de Noviembre próximo.

Para una colecta a domicilio, idea que creemos muy atinada y práctica, se dividió la ciudad en cuatro barrios y para cada uno se designó un grupo de tres señoras que recorrerán todas las casas, a fin de que al aguinaldo concurren todos y sea verdaderamente popular.

Para corresponder a los muy nobles deseos de la Junta de Damas de Mahón se acordó solicitar la lana necesaria para la confección de cien bufandas.

En la reunión se reflejaron la más perfecta cordialidad, compenetración de sentimientos y noble cuan generosa espontaneidad.

Se trata de rendir un homenaje a nuestros hermanos que en Marruecos arrostran penalidades, y los ciudadelanos, identificados en el mismo sentir y el propio elevado pensamiento contribuirán magníficamente a que el obsequio sea digno de Menorca, que es Menorca, y ya se sabe lo que esto quiere decir.

Muy bien por Ciudadela y que sigan el hermoso ejemplo todos los pueblos de la *Rogueta*.

ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL. Bellísima cinta es la que se estrenó ayer con el título «Monna Vanna», un film de altos vuelos en el que con artística espléndida y verismo se combinan de modo genial, como corresponde a una novela del gran Maeterlinck, un argumento profundamente emotivo y capítulos históricos referentes a las discordias y guerras del siglo XIV entre las repúblicas de Pisa y Florencia.

«Monna Vanna» es verdaderamente una joya cinematográfica.

CINE CONSEY.—La cinematografía estrenada ayer «Jolly», no es aparatosa, ni de fastuosa presentación. Es un argumento presentado por buenos artistas en el que lo más llamativo es la expresión mímica de estados psicóticos, reflejo de pasiones y sentimientos, admirablemente interpretados por el protagonista.

TRIANON.—En la segunda jornada de la serie «Tao», capítulos que ayer se estrenaron, se intensifica y se hace aun más interesante la acción, al par que se acentúa la rivalidad entre dos casas financieras, pugna emocionante y sensacional.

Estrenóse luego una comedia delicada y fina que se desarrolla en un ambiente de lujo y elegancia. El argumento, actuado por excelentes artistas, es de carácter suave, dulce, picante y gracioso sin estridencias; ni las complicaciones del vaudeville, ni las extravagancias de la astracánada.

Federico Pons Fargas

MEDICO CIRUJANO
VIAS URINARIAS
Consulta de 12 a 1 Doctor Orfila, 10
Gratuita en el Hospital Civil: Lunes, Miércoles y Viernes de 3 a 4.

Restauran del Casino LA UNION

A cargo del conocido cocinero
JAIME ANDREU
Servicio a domicilio
Grandes ventajas a los abonados
Servicios a la carta. Abierto día y noche

La Novela Rosa

Se ha recibido el número 21 que contiene la obra de MATILDE ALANIC
DEBER DE HIJO
PRECIO: Ptas. 1'50
Puede adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», Calle Nueva, donde se encontrarán también números atrasados de esta publicación.

Crónica local y general

Reemplazo de 1924

Distribución por pueblos del cupo de filas señalado a la Caja de Mahón y deducida del cuadro que se publicó en el Boletín Oficial número 2326, correspondiente al día 25 del mes que hoy acaba.

Alayor 28, dos de ellos procedentes de revisión.

Ciudadela 55; entre estos hay dos procedentes de revisión y uno de prórroga.

Ferreras, 10.
San Luis, 12.

Mahón 70, entre los que figuran tres de revisión y uno de prórroga.

Mercadal, 21.
Villa-Carlos, 7.

Total cupo de filas señalado a la Caja de Mahón, 203.

Para terminar puntualicemos, al tenor siguiente:

La noticia que por ser de interés general acabamos de dar, no implica orden de incorporarse, pues tal orden no se ha dado para el cupo de filas de 1924.

Bienvenido

A bordo del vapor «Jaime II» ha llegado esta mañana de Barcelona el digno y caballero General de División, Excelentísimo señor don Miguel Cabanellas Ferrer, Gobernador militar de Menorca.

Acompañados del señor Cabanellas, han venido su distinguida esposa y un hijo de los dos que estaban en Africa.

En el muelle les esperaban varios Jefes y Oficiales.

Les transmitimos afectuoso y atento saludo de bienvenida.

Pasaje y carga

Esta mañana han llegado de Barcelona 32 pasajeros en el vapor «Jaime II».

Dicho buque ha traído 49 toneladas de carga general, figurando entre ella 200 granadas para el Parque de Intendencia, 200 sacos con salvado, 60 con harina de trigo, 120 con azúcar blanquillo refinado, y otras mercancías para este comercio.

LA CASA MEJOR SURTIDA EN NOVEDADES SELECTAS A PRECIOS LIMITADOS ES LA SUCURSAL TERRES

Un gran programa

El Cine España proyectará mañana en sesiones de tarde y noche la hermosa película «La Isla Maldita», soberbio cine drama de Bob Dexte, creación de la gran actriz Corinne Griffith, que ayer en sesión de prueba obtuvo la calificación más encomiástica.

Completarán el programa del Cine España interesantes films y el cuarteto «Hispania» interpretará entre otras las composiciones siguientes:

Montería (Marcha), Guerrero; Rapsodia Gallega, Veiga; Confidencias (Vals lento), Worsley; Merry American Girls (Shim), Worsley; La Java M. Ivan, (A petición) y Bric a Brac (Fox-trot de Los Besos Olvidados), Roselló y Clará.

—Como que usted no es tonto, sentirá mucho hacer una tontería.

Y la tontería la cometerá usted si para lavar sus trajes o vestidos y los de su familia, o para teñirlos en el mismo o distinto tono, no utiliza los servicios de quien pueda prestárselos a conciencia, bien, rápida y económicamente.

Y esto, todo reunido,—no le dé usted vueltas,—no lo encontrará en todo Menorca más que en una sola casa: en CASA SINTES, Anunciay, 26. La Casa Sintés tiene la Representación de la prestigiosa TEINTURERIE A. CHATELAIN de Barcelona, y con esto está dicho todo. Si va usted una vez a Casa Sintés encontrará la prueba al canto y dirá: «No busco más; aquí me sirven a maravilla, y aquí me quedo».

Obras son amores y no buenas razones.

T..... A

Estos seis puntos entre la T y la A significan belleza, magnificencia, propiedad, arte-cumbre, deliciosas visiones, emoción, pasiones, interés y buena música.

Como que cada uno de la media decena de puntos supe una letra del nombre THEODORA, título de la filigrana cinematográfica que se estrenará mañana y se proyectará en sesiones sucesivas, en el salón de los éxitos, la elegancia y la distinción, el Salón Victoria.

Y ahora ¡al anuncio! ¡al anuncio!

Aviso

Por ser mañana día festivo, y en virtud de acuerdo con carácter general del Gremio de Maestros Barberos, los establecimientos del ramo se cerrarán a las dos de la tarde.

DOS MIL MANTAS ALGODON MIL IDEM LANA A PRECIOS INCOMPETIBLES EN LA

SUCURSAL TERRES

Variación de programas

Si se distingue siempre el Trianon por lo escogido de sus programas, no se distingue menos por la variación que procura introducir en ellos, con el fin de que su público encuentre satisfechos sus gustos y pueda admirar cada día nuevas producciones.

Prueba de ello es el anuncio de las películas que se darán estos días de fiesta:

Hoy por la tarde se estrenará la bella cinta de la Casa Sascha titulada *Sergio Panine*, tomada de la muy conocida novela del genial escritor George Ohnet, obra de situaciones emocionantes, sin apartarse de la realidad, desprendiéndose de su argumento una sana moral que alecciona sabiamente.

Toman parte en esta película los mejores artistas de los teatros parisienses.

Este mismo programa se proyectará el domingo próximo en las sesiones de tarde y noche, y mañana, festividad de Todos los Santos, se dará un programa nuevo, con dos únicas proyecciones, tarde y noche, en el que se podrá admirar la hermosa producción titulada *Un hombre a la moda*, interpretada por Leu Cody, en la que aparece duramente fustigada la vida frívola de la sociedad moderna. Esta película está presentada con todo el lujo que su argumento requiere.

Todas las sesiones que anuncia para estos días el Trianon serán amenizadas por el Sexteto Worsley y el Jazz-Band, cada vez más ajustados y que saben dar el debido relieve a las diversas obras que interpretan.

Camisas blancas, percal y franela. Calzoncillos, cubre polvos. Bluses y pantalones a medida, en la casa MANOLO CARDONA. Hannover, 30 y Buenaire 2 y 3.

Exposición sorpresa

Se advierte muy encarecidamente al público en general y a las señoras y señoritas en particular, que mañana y pasado se les ofrecerá una espléndida exhibición de preciosas pieles y de *echarpes* ideales, una exposición-sorpresa.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 30 a las 23-30.

La cuestión de Marruecos

Notas de la campaña

Operación aplazada

Madrid.—El presidente interino del Directorio, vicelalmirante Magaz, al entrar en la Presidencia, dijo a los periodistas que en conferencia telegráfica le comunicaba el general Primo de Rivera que por falta de preparación se había aplazado una operación planeada en la zona occidental.

Las noticias de Marruecos acusaban tranquilidad.

Reunión del Directorio

La reunión del Directorio terminó a las nueve y cuarto de la noche.

A la salida el general Vallespina dijo a los periodistas que en la conferencia de Marruecos, celebrada más temprano que de costumbre, se habían tenido noticias en las que se dice que reina normalidad y completa tranquilidad, no habiéndose efectuado ninguna operación.

Añadió que el general Jordana informó a los demás vocales del Directorio de cuanto había visto durante su estancia en Africa.

Las elecciones inglesas

Triunfo de los conservadores

Cifras electorales

Londres.—Los últimos datos conocidos de las elecciones arrojan los resultados siguientes:

Conservadores, 320.
Laboristas, 121.
Liberales, 34.
Cooperadores, 4.
Constitucionistas, 1.

Campeonato de Menorca 1924-1925

Partidos para el domingo, día 2 de Noviembre, a las 3 de la tarde.

Mahón F. C. contra Zamora F. C. (Stadium Mahonés)

C. S. España contra Alayor F. C. (Campo España)

C. D. Alayoreense contra Iberia B. P. (Campo Alayor)

Ciudadela F. C. contra Unión Sportiva (Campo Ciudadela)

— PRECIOS —

Entrada general	1'00	Entrada niño	0'25
Entrada de socio	0'60	Palcos con 5 sillas	3'50
Media entrada	0'60	Asiento	0'25
Entrada señora	0'25		

Tendrán derecho a entrada de socio, los de los dos clubs contendientes. Caso de tener que suspenderse el partido no tendrá el público derecho a reclamación alguna.

Así la calificamos puesto que los magníficos modelos serán presentados para la pública contemplación en sitio inesperado y no acostumbrado, si bien muy céntrico y de gran circulación, o sea en el antiguo y conocido local del comercio «La Menorquina», calle de Arravaleta, esquina con la plaza del Carmen.

¡CRIADA!

Necesitase con buenos informes y sabiendo su obligación. Informarán en esta imprenta.

Gabinete y Laboratorio Odontológico DE **Antonio E. Codina**

Con todos los adelantos y aparatos más modernos.
Dentaduras sin paladar ni ganchos
Aparatos de Ortodoncia.
Extracciones sin dolor.
Las dentaduras se entregan a las 24 horas.
Pi y Margall, 4, principal. 6 6

El pueblo ante las urnas

Londres.—Todos los periódicos coinciden en que en las elecciones de ayer han conseguido gran triunfo los conservadores.

Informes oficiales de distintos distritos, dicen que la votación es animadísima, tomando parte gran número de mujeres.

Se ha advertido que han votado millares de electores que no lo hicieron el pasado año.

Por parte de los conservadores han votado la mayoría de las mujeres que tienen derecho a voto.

En el partido liberal se ha notado que muchos electores se han pasado al conservador y algunos al laborista.

La primera mujer que ha triunfado ha sido la señora Wilkinson.

El ministro Henderson ha sido reelegido.

El jefe de la Federación nacional de obreros de transportes, Bentiller, ha sido derrotado.

Un candidato derrotado es lord Asquith.

Este quiere ceder a Lloyd George la jefatura del partido liberal, que ha quedado destruido como fuerza efectiva en la política británica.

La derrota de Asquith ha sido deplorable para los liberales.

Telegrama Oficial

Facilitado en la Delegación del Gobierno

Madrid 31, 2 00

Parte de la guerra del día de ayer. Zona oriental.

Las baterías de Taydait y Sidi Me-saud hicieron fuego sobre el enemigo dedicado a trabajos de fortificación y faenas de labranza.

Zona occidental.
La columna Berenguer ha evacuado hoy sobre el zoco del Arbaa la posición Tiunisal y Blocao Monteliu.

Sobre Gozal se han replegado con

la columna Bad-el-Sor las fuerzas y elementos de esta posición e inmediatas, protegiendo el movimiento las columnas de Beni Rordel y Gozal.

El enemigo trató de oponerse en nutridos grupos; pero la eficaz colaboración de la aviación y el inteligente e intenso bombardeo frustró sus propósitos, no habiendo sufrido más bajas que la del teniente de Ingenieros don Antonio Olivé, herido, y un indígena muerto y cinco heridos.

Libros nuevos

que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

	PESETAS
Zamacois.—«Europa se va» (Novela)	5'00
Alberio Insúa.—«La batalla sentimental» (Novela)	4'00
Caballero Audaz.—«¡Una pasión en París!» (Novela)	3'00
José Ferrándiz.—«Dos mundos al habla» (Novela)	3'00
Pedro Antonio de Alarcón.—«Dos ángeles caídos»	4'00
R. Cansinos Assens.—«Las luminarias de Hamakah»	5'00
E. Ramírez Angel.—«Los ojos cerrados»	5'00
Diego San José.—«Una pica en Flandes»	5'00
José Francés.—«El arte que sonríe y que castiga» (Los humoristas contemporáneos)	8'00

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos los cupones de las Deudas Amortizable 5 por 100 y de Obligaciones del Tesoro, vencidos en Noviembre próximo.

También pagamos otros cupones de igual vencimientos algunos de ellos libre, de comisión.

Tipografía Mahonesa. Calle Nueva

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

TARIFA DE ANUNCIOS DE La Voz de Menorca

Anuncios publicados en segunda o tercera página		Anuncios de Teatros y Cines	
Ancho de una columna	Ancho de tres columnas	Compuestos del ancho de dos columnas y del tamaño hasta 12 centímetros, contratado por meses, precio especial: 22'50 al mes. Estos anuncios si se publican menos de un mes, pagarán los precios señalados por esta tarifa para los demás anuncios.	
De 1 a 5 líneas cuerpo 10 y de 1 a 5 inserciones. 5'00 pts.	Veinicinco por ciento de aumento sobre los precios señalados para las dos columnas.	Anuncios de Teatros y Cines	
De 1 a 5 líneas cuerpo 10 y de 4 a 6 inserciones. 5'00 >	De un octavo de página	Compuestos del ancho de dos columnas y del tamaño hasta 12 centímetros, contratado por meses, precio especial: 22'50 al mes. Estos anuncios si se publican menos de un mes, pagarán los precios señalados por esta tarifa para los demás anuncios.	
De 1 a 5 líneas cuerpo 10 más de 6 inserciones; la inserción 0'50 >	Por una inserción 10'00 ptas.	ESQUELAS MORTUORIAS	
De 6 a 10 líneas cuerpo 10 y de 1 a 5 inserciones 5'00 >	Por dos inserciones 15'00 >	Del ancho de una columna. 7'50 pts	
De 6 a 10 líneas cuerpo 10 y de 4 a 5 inserciones 8'00 >	Cada nueva inserción 4 pesetas de aumento	A dos columnas 20'00 >	
De 6 a 10 líneas cuerpo 10 más de 6 inserciones; la inserción 1'00 >	De un cuarto de página	Un octavo de página. 35'00 >	
De 6 a 10 líneas a 0'15 la línea por inserción	Por una inserción. 30'00 ptas.	Un cuarto de página 50'00 >	
	Por dos inserciones 50'00 >	Media página 75'00 >	
	Cada nueva inserción 7'50 ptas. de aumento	Página entera 100'00 >	
	De media página		
	Doble precio que el señalado para el cuarto de página.		
	De página entera		
	Doble precio, que el señalado para la media página.		
	Entrefiletes		
	0'25 pesetas la línea por inserción		
	Remitidos y comunicados		
	0'15 pesetas la línea por inserción.		
	Ancho de dos columnas		
	Hasta seis centímetros:		
	De 1 a 5 inserciones. 7'50 ptas.		
	De 4 a 6 inserciones. 13'50 >		
	De 7 a 10 inserciones 20'00 >		
	Más de 10 inserciones a 1'75 ptas. inserción		
	Hasta diez centímetros:		
	Cinuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.		
	Hasta catorce centímetros.		
	Doble precio que para los seis centímetros.		
	Hasta veinte centímetros:		
	Triple precio que para los seis centímetros.		

Los anuncios y esuelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera. Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los de segunda o tercera. OBSERVACIONES.—1.ª La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un treinta por ciento sobre los precios señalados.—2.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.—3.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y página en que se desee su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.—4.ª Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un 25 por ciento de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esuelas mortuorias

La Novela de Hoy
A los coleccionistas y a los lectores en general
Se participa que en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva, se ha recibido una nueva remesa de todos los números atrasados de dicha publicación que no están ya agotados.

Manuales Gallach
La colección más completa
Véndense en colecciones y en tomos sueltos, en esta ciudad en la Tipografía Mahonesa

Rondaies de Menorca
recullides y anotades per
ANDREU FERRER GINART
Preu: 2 pessetes.

Cansonetes Menorquines
recullides y anotades per
ANDREU FERRER GINART
Preu: 2'50 pessetes.
Se venenja sa «Tipografía Mahonesa», carrer Nou.

OBRA NUEVA
La mujer que agotó el amor
(Novela)
Por **Alberto Insúa**
Precio: 5 pesetas
Véndese en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

OBRA NUEVA
PEDRO MATA
El hombre que se reía del amor
NOVELA
Precio: 5 pesetas
Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva

ORRAS COMPLETAS
M. LINARES RIVAS
A 4'20 pesetas tomo
Pueden adquirirse, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa;

**El mejor y más extenso surtido de estu-
chería para cartas**
**Lo mismo para señoras que para ca-
balleros**
Se encontrará, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

ORRAS DE PALACIO VALDÉS
— 4 PESETAS TOMO —
El señorito Octavio.—Marta y María.—El idilio de un enfermo.—Aguas fuertes. (Novelas y cuadros).—José.—Riverita.—Maximina. (Segunda parte de Riverita).—El cuarto Poder.—La hermana San Sulpicio.—La espuma.—La Fe.—El Maestrante.—El origen del pensamiento.—Los matos de Cádiz.—La alegría del Capitán Ribot.—La aldea perdida.—Tristán o el pesimismo.—Semblanzas literarias (Los oradores del Ateneo, Los novelistas españoles, Nuevo viaje al Parnaso).—Papeles del Doctor Angélico.—La novela de un novelista.—La Hija de Natalia.
Pueden adquirirse, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa



Con la pluma **Ideal WATERMAN** se lleva el equipaje mas util para salir de viaje.
Dóvense en todos los papelerías. Pídase Catálogo a E. Hüssinger, Balmes 17 Barcelona

Novedades literarias
Ultimos libros publicados que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Titulo	Ptas.
Alberto Insúa.—«La mujer que agotó el amor»	5'00
Joaquín Belda.—«El faro de Biarritz»	5'00
Luis Pirandello.—«El difunto Matías Pascal»	5'00
José Francés.—«El café donde se ama»	5'00
Gual Villalbi.—«Memorias de un industrial de nuestro tiempo»	6'00
El Caballero Audaz.—«Los desterrados»	3'00
Alvaro Retana.—«Mi alma desnuda»	5'00
Pierre Loti.—«El casamiento de Loti»	3'50
Pierre Loti.—«Aziyadé»	3'50
Luis Pirandello.—«Seis personajes en busca de autor»	3'00
Carmen de Burgos.—«La mal casada»	4'00

Obras de Vicente Blasco Ibáñez
— A 5 pesetas volumen —
Arroz y tartana.
Flor de Mayo.
La Barraca.
Entre naranjos.
Sónnica la Cortesana.
Cañas y barro.
La Catedral.
El Intruso.
La Bodega
La Horda.
La Maja Desnuda.
Sangre y arena.
Los muertos mandan.
Luna Benamor.
Los cuairo jinetes del Apocalipsis.
Mare nostrum.
Los enemigos de la mujer.
Los Argonautas (2 tomos.)
En el país del arte.
El paraíso de las mujeres.
La tierra de todos.
La Reina Calafia.
Véndense, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa